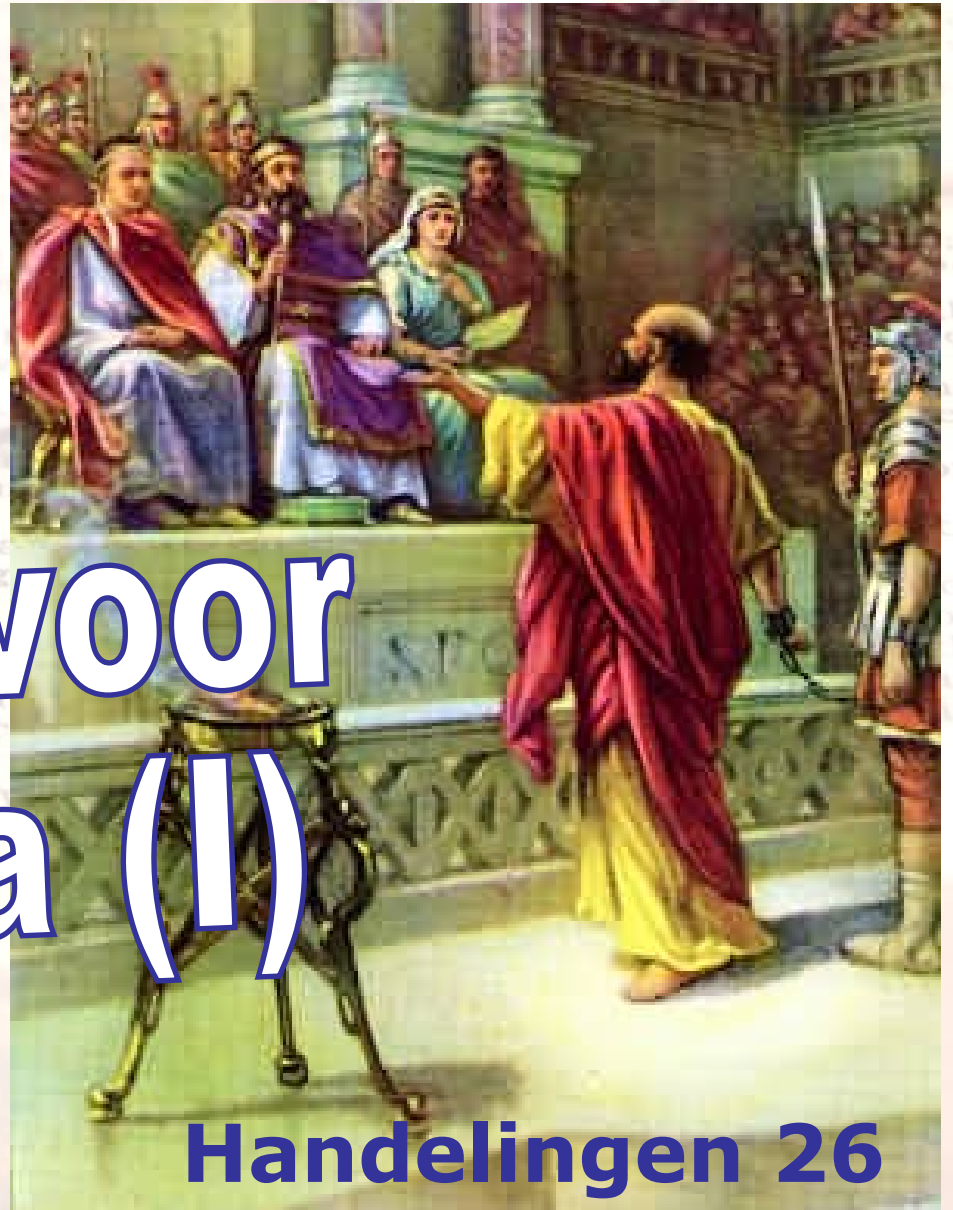


26 He sent Moses his son  
and Aaron whom he had  
27 They saw signs and  
them, and wonders in the la  
Ham.  
He sent darkness, and ma  
and they rebelled not  
30 The next day he enter  
in council, in the chamber  
their kings.  
31 He spake, and there came di

# Paulus voor Agrippa (I)



**Handelingen 26**

## Herodes – 4x in NT

1. Herodes de Grote – van de kindermoord (Mat.2)
2. Herodes Antipas – kleinzoon van 1. van de onthoofding van Johannes de Doper en het proces tegen Jezus
3. Herodes Agrippa I – kleinzoon van 1. die Jakobus laat ombrengen en plotseling, *en public* sterft (Hand.12)
4. Herodes Agrippa II – achterkleinzoon van 1 (> Hand.25,26)

# voorgeschiedenis

hfst. 21 – Paulus in Jeruzalem gekomen en gevangen genomen

hfst.22 - Paulus' toespraak op het tempelplein

hst.23 – voor de Joodse Raad, een Joodse aanslag verijdeld, overgebracht naar Caesarea

# voorgeschiedenis

hfst. 24 – Paulus voor stadhouder Felix

hfst. 25 – Paulus voor (de nieuwe)  
stadhouder Festus

Ham.  
28 He sent darkness, and made it  
dark; and they rebelled not against  
his word.  
29 He turned their waters into  
blood, and slew their fish.  
30 Their land brought forth frogs  
in abundance, in the chambers of  
their kings.  
31 Hespake, and there came divers

4. Remem. thy people: O visit  
thy favour  
thee thy people:  
thy salvation:  
That I may see the good  
chosen, that I may rejoice  
gladness of thy nation, the  
thy with thine inheritance  
We have sinned with

## **voorgeschiedenis**

hfst. 25 - Festus legt de zaak 'Paulus' voor aan koning Agrippa (vs.13-21)

Agrippa wil Paulus zelf horen (vs.22)

Paulus wordt voorgebracht bij Agrippa en Bernice, Festus en "de oversten en... de voornaamsten der stad" (vs.23-27)

Paulus **twee jaar** gevangen in Caesarea...  
(Hand. 24<sup>27</sup>)

Paulus **twee jaar** in gevangenschap in  
"eigen gehuurde woning" in Rome  
(Hand.28<sup>30</sup>)

Paulus **twee jaar** in "de school van  
Tyrannus" in Efeze  
(Hand.19<sup>9,10</sup>)

Jozef **twee jaar** gevangen in Egypte  
(Gen.41<sup>1</sup>)

"twee jaar"

**1-ste komst  
Christus**

**2-de komst  
Christus**

2x duizend jaar

# Caesarea



**aan de zee**

> volkerenwereld

**'port'** – havenstad  
hier werd de deur  
naar de heidenen  
geopend

**symbool** van de  
Joodse vijandschap  
tegen het Evangelie

(Hand.23<sup>23,24</sup>)



<sup>1</sup> En Agrippa zeide tot Paulus: Het is u vergund voor u zelf te spreken. Toen strekte Paulus zijn hand uit en **verantwoordde** zich:

> Eng. *apology*,

> Ned. apologetiek = 'verdediging

van het geloof'

<sup>2</sup> Ik heb mijzelf gelukkig geacht, koning Agrippa, dat ik mij heden voor u zal mogen verantwoorden over alle punten, waarop ik door de Joden word beschuldigd,

26 *And Aaron showed his signs;*  
27 *They saw signs among*  
*them, and wonders in the land of*  
*Ham.*  
28 *He sent darkness, and made it*  
*dark; and they rebelled not against*  
*his word.*  
29 *He turned their waters into*  
*blood, and slew their fish.*  
30 *Their land brought forth frogs*  
*in abundance, in the chambers of*  
*their kings.*  
31 *Hespake, and there came divers*

*Blessed be he that doeth*  
*judgment, and at all times.*  
4 *Remember me, O LORD*  
*thy people: O visit*  
*thy people:*  
*thy salvation:*  
5 *That I may see the good*  
*glory of thy nation, the*  
*glory of thy inheritance*  
*that we have sinned with*

<sup>3</sup> daar gij vooral een kenner zijt van alle gewoonten en twistpunten bij de Joden; daarom verzoek ik u mij geduldig te willen aanhoren.

26 *And Aaron whom he had chosen;*  
27 *They murmured among*  
*them, and wonders in the land of*  
*Ham.*  
28 *He sent darkness, and made it*  
*dark; and they rebelled not against*  
*his word.*  
29 *He turned their waters into*  
*blood, and slew their fish.*  
30 *Their land brought forth frogs*  
*in abundance, in the chambers of*  
*their kings.*  
31 *Hespake, and there came divers*

*Blessed be he that doeth*  
*judgment, and at all times.*  
4 *Remember me, O LORD*  
*thy people: O visit*  
*thy people:*  
5 *That I may see the good*  
*gladness of thy nation, the*  
*gladness of thine inheritance.*  
6 *We have sinned with*

<sup>4</sup> Mijn leven dan **van jongsaf**, dat ik van den beginne aan geleid heb onder mijn volk en te Jeruzalem, kennen alle Joden,

Ik ben een Jood, te Tarsus in Cilicie geboren, **doch in deze stad opgevoed**, aan de voeten van Gamaliel opgeleid met nauwgezette inachtneming van de wet onzer vadersen...

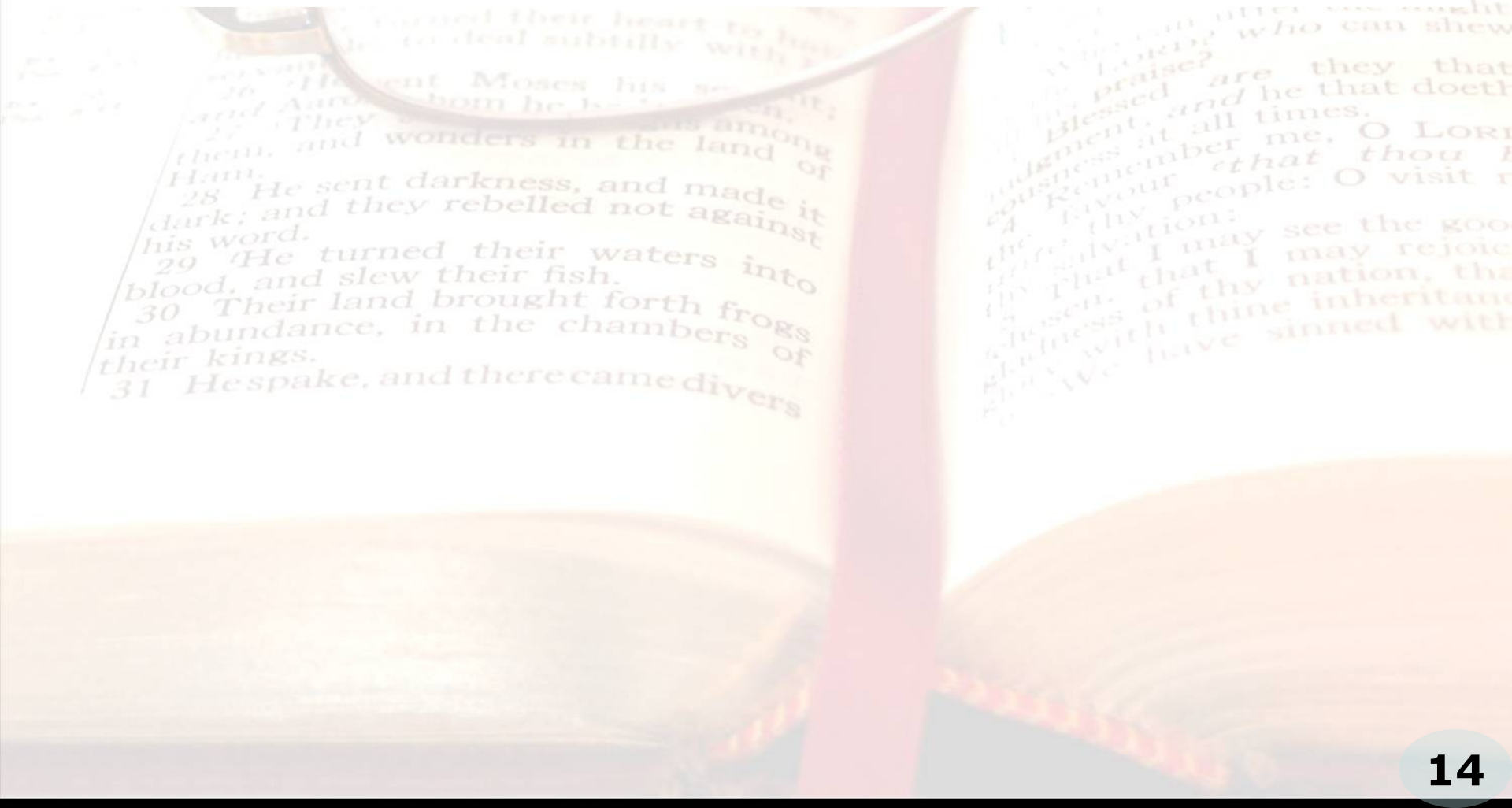
*Handelingen 22<sup>3</sup>*

<sup>5</sup> daar zij sedert lange tijd van mij weten, indien zij het slechts willen getuigen, dat ik naar de meest nauwgezette partij van onze godsdienst, **als Farizeeër**, geleefd heb.

Mannen broeders, **ik BEN een Farizeeër**, een zoon van Farizeeen, ik sta terecht om de hoop en de opstanding der doden...

*Handelingen 23<sup>6</sup>*

<sup>6</sup> En nu sta ik voor het gerecht om mijn hoop op de belofte, die door God aan onze vaders gedaan is;



## 7 welke onze twaalf stammen...

'tien verloren stammen'...??

27 They shall be among them, and wonders in the land of Ham.  
28 He sent darkness, and made it dark; and they rebelled not against his word.  
29 He turned their waters into blood, and slew their fish.  
30 Their land brought forth frogs in abundance, in the chambers of their kings.  
31 Hespake, and there came divers

PSALM  
... the Lord, O  
... the Lord, O  
... his mercy end  
... the might  
... who can shew  
... they that  
... he that doeth  
... Bless  
... and he that doeth  
... at all times.  
4 Remember me, O LORD  
... that thou  
... thy people: O visit  
... thy salvation:  
... That I may see the good  
... chosen, that I may rejoice  
... of thy nation, the  
... with thine inheritance  
... We have sinned with

<sup>7</sup> welke onze twaalf stammen, door voortdurend nacht en dag God te vereren, **hopen te bereiken.**

... (óók) het nationale herstel van Israël  
= opstanding uit de doden  
*zie o.a. Ezechiël 37*



7 ... Om **deze hoop**, o koning, word ik door Joden aangeklaagd.

= de opstanding!

<sup>8</sup> Waarom wordt het bij u ongelofelijk geacht, als God doden opwekt?

26 He sent Moses his servant,  
and Aaron whom he had chosen;  
27 They stood among  
them, and wonders in the land of  
Ham.  
28 He sent darkness, and made it  
dark; and they rebelled not against  
his word.  
29 He turned their waters into  
blood, and slew their fish.  
30 Their land brought forth frogs  
in abundance, in the chambers of  
their kings.  
31 He spake, and there came divers

Who can utter the mighty  
deeds of the Lord? who can shew  
his praise?  
Blessed are they that  
do not see the wrath of the Lord,  
and he that doeth  
not see his anger.  
4 Remember me, O LORD,  
thy people: O visit  
thy people:  
thy salvation:  
That I may see the good  
of the Lord, that I may rejoice  
in his mercy, that I may rejoice  
in his goodness, that I may rejoice  
in his inheritance,  
that I may rejoice in his  
mercy. We have sinned with

<sup>9</sup> Ik voor mij was tot de slotsom gekomen,  
dat ik tegen de naam van Jezus, de  
**Nazoreeër**, fel moest optreden,

> **netser** = de scheut uit de tronk  
van Isai (*Jes.11<sup>1</sup>*)

<sup>10</sup> wat ik dan ook gedaan heb te Jeruzalem;  
en ik heb vele van de heiligen in  
gevangenis opgesloten, waartoe ik de  
macht van de overpriesters ontvangen  
had...

Ham.  
28 He sent darkness, and made it  
dark; and they rebelled not against  
his word.  
29 He turned their waters into  
blood, and slew their fish.  
30 Their land brought forth frogs  
in abundance, in the chambers of  
their kings.  
31 He spake, and there came divers

4 Renew thy people: O visit  
thy favour:  
thy salvation:  
That I may see the good  
chosen, that I may rejoice  
in the gladness of thy nation, the  
glory of thine inheritance.  
We have sinned with

<sup>10</sup> ... en als zij zouden omgebracht worden,  
heb ik **mijn stem eraan gegeven.**

...en toen het bloed van uw getuige  
Stefanus vergoten werd, werkte ik daaraan  
met volle instemming mede en bewaarde  
de kleren van hen, die hem doodden...

*Handelingen 22<sup>20</sup>*

<sup>11</sup> En in alle synagogen trachtte ik hen dikwijls door toepassing van straffen tot lastering te dwingen en in **tomeloze woede** tegen hen heb ik hen vervolgd, tot zelfs in de buitenlandse steden.

lett. extreem buiten zinnen

12 En toen ik onder die omstandigheden naar Damascus reisde met volmacht en **opdracht** der overpriesters,

lett. toestemming

<sup>13</sup> zag ik, o koning, midden op de dag  
onderweg een licht, **schitterender dan de  
glans der zon**, van de hemel mij en hen,  
die met mij reisden, omstralen;

En Saulus stond op van de grond en  
hoewel hij zijn ogen open had, kon hij  
niets zien, en zij leidden hem bij de  
hand en brachten hem naar Damascus.  
En hij kon drie dagen lang niet zien...

*Handelingen 9<sup>8,9</sup>*



14 en toen wij allen ter aarde vielen, hoorde ik een stem tot mij spreken **in de Hebreeuwse taal**: Saul, Saul, waarom vervolgt gij Mij?

26 And Aaron whom he had seen,  
27 They were among  
them, and wonders in the land of  
Ham.  
28 He sent darkness, and made it  
dark; and they rebelled not against  
his word.  
29 He turned their waters into  
blood, and slew their fish.  
30 Their land brought forth frogs  
in abundance, in the chambers of  
their kings.  
31 He spake, and there came divers

Blessed be he that doeth  
judgment, and at all times.  
4 Remember me, O LORD  
thy people: O visit  
thy salvation:  
That I may see the good  
chosen, that I may rejoice  
in the gladness of thy nation, the  
glory of thine inheritance.  
We have sinned with

En zij, die met mij waren, **zagen wel het licht**, maar **de stem van Hem**, die tot mij sprak, hoorden zij niet.

*Handelingen 22<sup>9</sup>*

En de mannen, die met hem reisden, stonden sprakeloos, daar zij **wel de stem hoorden**, maar **niemand zagen**.

*Handelingen 9<sup>7</sup>*

= het geluid

14 ... Het valt u zwaar tegen **de prikkels** achteruit te slaan.



26 He sent Moses  
and Aaron whom he  
chose to deal  
with them: and he  
said unto the Lord,  
I beseech thee, turn  
not away from me:  
for I am a man of  
strife, and I am  
not of peace: neither  
am I of a meek  
and quiet spirit: for  
thy wrath is kindled  
against me, because  
I have not kept thy  
commandments: and  
thou hast hated me,  
because I have not  
kept thy commandments:  
and thou hast hated  
me, because I have  
not kept thy  
commandments: and  
thou hast hated  
me, because I have  
not kept thy  
commandments:

O  
unto the Lord, and  
his mercy endu  
after the might  
who can shew  
are they that  
d he that doeth  
all times.  
er me, O LORD  
that thou h  
ople: O visit r  
ay see the goo  
I may rejoic  
hy nation, the  
ine inheritanc  
e sinned with

Maar toen het Hem, die mij **van de schoot mijner moeder aan afgezonderd** en door **zijn GENADE** geroepen heeft, behaagd had, zijn Zoon in mij te openbaren, opdat ik Hem onder de heidenen verkondigen zou...

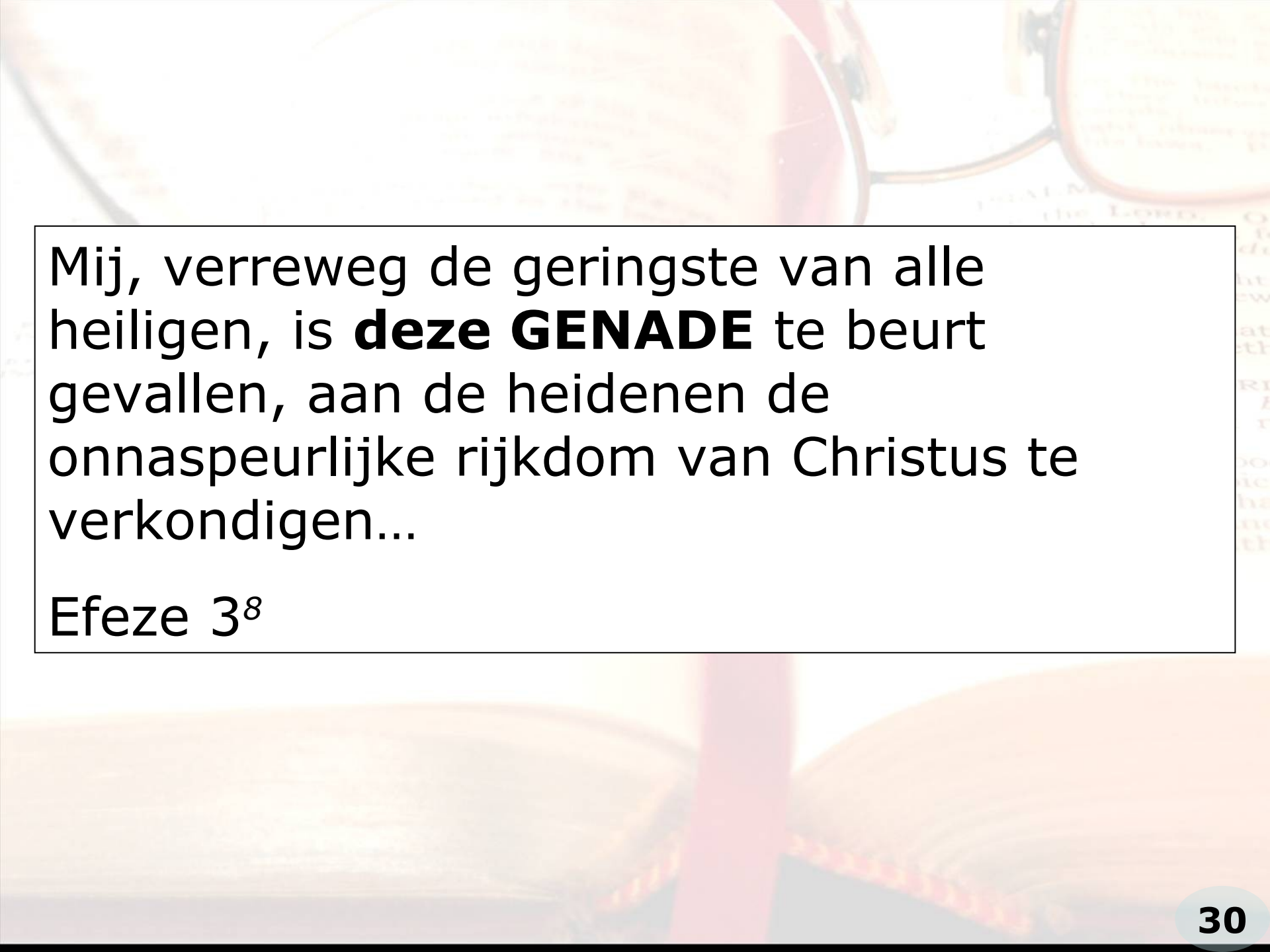
Galaten 1<sup>15,16</sup>

<sup>15</sup> En ik zeide: Wie zijt Gij, Here? En de Here zeide: Ik ben Jezus, die gij vervolgt.

Saulus vervolgde de *ekklesia* = Jezus



Hoofd  
& lichaam

The background of the slide features a close-up, slightly blurred view of an open book with a pair of glasses resting on its pages. The lighting is warm and soft, creating a scholarly or contemplative atmosphere. The text is centered within a white rectangular box that has a thin black border.

Mij, verreweg de geringste van alle heiligen, is **deze GENADE** te beurt gevallen, aan de heidenen de onnaspeurlijke rijkdom van Christus te verkondigen...

Efeze 3<sup>8</sup>

... hoewel ik vroeger een godslasteraar en een vervolger en een geweldenaar was. Maar mij is ontferming bewezen, omdat ik het in mijn onwetendheid, uit ongeloof, gedaan heb, en **zeer overvloedig** (lett. OVERWELDIGEND) is de **GENADE** van onze Here geweest...

1Timotheüs 1<sup>13,14</sup>